



翠明假期
CHARMING HOLIDAYS

山西·河南·陝西

團號：GCESSX

山西·河南 ·陝西壺口瀑布

CEO系列·9日晉豫陝中原文化之旅

- ▶ [晉] 雲岡石窟+懸空寺+大同既下山酒店
- ▶ [豫] 清明上河園菊花展+魯班張中原家宴
- ▶ [陝] 壺口瀑布+西安洲際+觀瀑舫酒店


CATHAY PACIFIC
國泰航空公司

出發日期

10.11

TIME

*周大偉先生 David Chau
香港翠明假期有限公司行政總裁

CEO
Traveling With You
與你遊

城牆腳下的古城新章

大同既下山度假酒店

連住兩晚

SUNYATA

DATONG, SHANXI

開業時間：2025 年

48 間院落客房

新舊織補·古韻新生

CHECK IN

即下山兮·天下大同

· 酒店位於大同古城的東南呂歷史文化街區，用“古韻新生”的方式，構築一個能與打通 2300 年歷史對話的文化場域。

· 酒店配套北方皇族行宮標配的泳池，餐廳通過恢弘華麗的空間與精緻美味的餐食，營造出“食園畫境，極樂宴鄉”的生活場景。



酒店擁有 48 間院落客舍，均為四合院式佈局，且擁有獨立庭院，窗外景色與室內空間相互交融，共同構築出流動的氛圍。客房設計注重細節與舒適度，“華而不奢”，為客人提供高品質的入住體驗。

Hotel Room Introduction

住宿介紹



“ 奢華味覺體驗 ”

LUXURIOUS TASTE EXPERIENCE

曉長安 XIAOCHANGAN

精緻新陝菜
東方美學美食名片

Exquisite new Shaanxi cuisine
An Oriental aesthetic culinary business card

| 安 | 排 | 晚 | 宴 |



山西飯店 SHANXI HOTEL

山西文化特色
百年老店

A century-old store with
distinctive Shanxi cultural
features

| 安 | 排 | 晚 | 宴 |

杏花堂 XINGHUATANG

晉商私房菜
山西餐飲文化體驗

Shanxi private cuisine
Experience of Shanxi's culinary
culture

| 安 | 排 | 午 | 宴 |



* 以上餐廳圖片僅供參考，請以當地實際情況為準，敬請諒解。精選膳食菜單，將于出發前 15 天奉上，敬請期待！

“ 舌尖上的晉豫陝 ”

A TASTE OF SHANXI, HENAN AND SHAANXI



中原豫菜家宴 百年匠心 廚藝傳承

Zhongyuan Henan Cuisine
Family Banquet
A Century of Craftsmanship,
Culinary Heritage

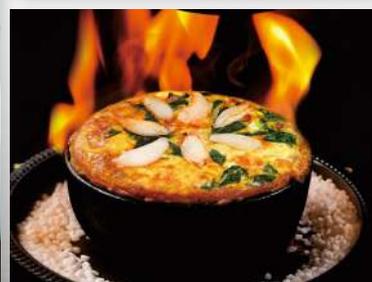
| 安 | 排 | 晚 | 宴 |



新豫菜 雅緻東方韻味

New Henan Cuisine
Elegant Oriental charm

| 安 | 排 | 晚 | 宴 |



* 以上餐廳圖片僅供參考，請以當地實際情況為準，敬請諒解。精選膳食菜單，將于出發前 15 天奉上，敬請期待！



DAY 1 香港 ✈️ 西安

10月11日 🕒 行程：尊享國泰航空（航班參考 CX946 11:10-14:35）
到達西安經開洲際酒店辦理入住
參觀西安古城牆，感受十三朝古都的雄渾氣魄

🍽️ 膳食：早餐：---
午餐：機上簡餐
晚餐：曉長安 · 精緻陝菜（包間）

🏨 酒店：【國際品牌五星酒店】西安經開洲際酒店



• 西安古城牆

DAY 2 西安 🚗 黃帝陵 🚗 壺口

10月12日 🕒 行程：早餐後前往黃帝陵（約 2.5 小時車程）
參觀黃帝陵（VIP 特別安排）
午餐後前往壺口（約 2 小時行程）
到達壺口觀瀑舫酒店休息，推窗遠眺壺口瀑布

🍽️ 膳食：早餐：酒店
午餐：黃陵華夏御宴宮（包間）
晚餐：酒店內黃河鯉魚宴（包間）

🏨 酒店：【當地最好】壺口觀瀑舫酒店



• 黃帝陵

DAY 3 壺口 🚗 臨汾 🚗 大同

10月13日 🕒 行程：壺口瀑布（含景區交通）
觀賞壺口斗鼓非遺表演
午餐後乘動車前往大同（G3782 14:39-18:24/D2822 15:38-19:13）

🍽️ 膳食：早餐：酒店
午餐：臨汾淮園餐廳（包間）
晚餐：悅榕琥珀餐廳（包間）

🏨 酒店：【連住 2 晚】大同既下山酒店



• 壺口瀑布

DAY 4 大同 🚗 懸空寺 🚗 華嚴寺 🚗 東南邑街區

10月14日 🕒 行程：懸空寺（含電瓶車）
午餐後返回大同市區，參觀華嚴寺
傍晚漫步東南邑歷史文化街區，觀賞打花表演

🍽️ 膳食：早餐：酒店
午餐：面麒麟
晚餐：既下山酒店（包間）

🏨 酒店：【連住 2 晚】大同既下山酒店



• 懸空寺

• 華嚴寺

DAY 5 大同 🚗 雲岡石窟 🚗 太原

10月15日 🕒 行程：雲岡石窟（含景區交通），中國四大石窟之一
午餐後前往太原（約 3.5 小時車程）

🍽️ 膳食：早餐：酒店
午餐：潮粵美高餐廳（包間）
晚餐：山西飯店 · 國宴（包間）

🏨 酒店：【國際品牌五星標準 · 連住 2 晚】太原 JW 萬豪酒店



• 雲岡石窟

DAY 6 太原 🚗 督軍府 🚗 晉祠 🚗 北齊壁畫博物館

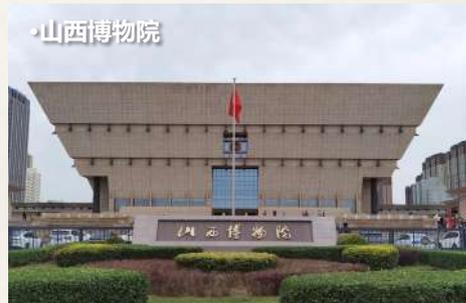
10月16日 📍 行程：督軍府（曾是山西軍政首腦機關的古建築群）
晉祠（含往返電瓶車），中國現存最早的皇家祭祀園林
北齊壁畫博物館

- 🍴 膳食：早餐：酒店
午餐：杏花堂 · 晉商博物館店（包間）
晚餐：太原 JW 萬豪酒店（包間）
- 🏨 酒店：【國際品牌五星標準 · 連住 2 晚】太原 JW 萬豪酒店

**DAY 7 太原 🚗 山西博物院 🚗 鄭州**

10月17日 📍 行程：山西博物院（安排中級以上講師專業講解）
午餐後乘動車前往鄭州

- 🍴 膳食：早餐：酒店
午餐：四季萊里 / 江月樓（包間）
晚餐：魯班張 · 中原家宴（包間）
- 🏨 酒店：【國際品牌五星標準 · 連住 2 晚】
鄭東洲際酒店或鄭州丹尼斯洲際酒店

**DAY 8 鄭州 🚗 開封 🚗 鄭州**

10月18日 📍 行程：早餐後前往開封（約 1.5 小時車程）
清明上河園，逛虹橋、民俗表演、賞菊花展會
午餐後返回鄭州（約 1.5 小時車程）
祇有河南 · 戲劇幻城

- 🍴 膳食：早餐：酒店
午餐：宋風雅宴（包間）
晚餐：中和豫園（包間）
- 🏨 酒店：【國際品牌五星標準 · 連住 2 晚】
鄭東洲際酒店或鄭州丹尼斯洲際酒店

**DAY 9 鄭州 ✈️ 香港**

10月19日 📍 行程：探訪商城遺址
搭乘國泰航空返港（航班參考 CX957 16:30-19:25）

- 🍴 膳食：早餐：酒店
午餐：遠洋私廚
晚餐：機上簡餐



西安經開洲際酒店
豪華雙床房（面積約 450 呎）



壺口觀瀑舫酒店
觀景雙床房（面積約 315 呎）



鄭東洲際酒店
尊享房（面積約 540 呎）



HK\$ 1000

CEO 與你游回頭客額外特惠

注意：優惠名額有限，價目以報名及付訂金為準。
團費及優惠如有任何調整或更改恕不作另行通知。

出發日期	成人及小童(佔半房) 最高优惠价	單人房附加費	全程服務費	各地機場 所有稅項
# 吉日出發 2026年 10月11日	HK\$39,998 起 商務艙 HK\$47,998 起	HK\$8,000	免收	已包
* 團隊不設三人同房或加牀，單數人數報團需補單人房附加費。				

⚠ 注意事項 Please Note:

- 若 CEO 周總，因個人身體狀況或其他不可抗力因素導致未能隨團，客人不能藉此退出，敬請見諒。
- 行程次序以當地接待單位安排及航班時間而有所調配，敬請留意。
- 入場參觀之景點如遇特殊情況下關閉或假期休息或門票售罄，將會以其他節目代替。
- 如遇展覽會、其他特殊情況、機位客滿或住房客滿或裝修而未能提供行程表所列的城市住宿或指定酒店或行程所列的用膳餐廳或航班或交通，本公司將安排於鄰近或周邊城市之航班或同級酒店住宿或可能會根據實際情況有所改動，客人不得藉此要求退款或賠償。
- 政府 / 外交官員、新聞從業員進入必須申報，若有隱瞞職業而遭拒入境或被檢控，客人需自行承擔一切責任。
- 持有效回鄉證之港澳及國內外持中國護照之華籍同胞報名無需簽證。
- 持外國護照或外籍人士如欲報名，請聯絡查詢。
- 重要事項：客人必須提供準確證件資料及證件副本以作團隊訂票之用，如客人資料出錯，航空公司或鐵路公司可能拒絕更改資料，客人必須自費重新購買一張正確資料之機票或車票，敬請留意！
- 航機上的團隊座位，由航空公司編排，領隊一般只能按航空公司的安排，盡量處理，旅行社不得異議。如客人要求於航機上的指定座位，如夫婦同座、窗口位、路口位等等，基於不同航空公司的條例，需繳付不一的額外費用，每段航班收費約港幣 \$200 至 \$1000 不等（視乎乘坐的航空公司為準），敬請留意！
- 旅行團之指定服務費以全程計算，此費用已包括香港領隊、當地導遊費及旅遊車司機之服務費。中國線：如稅項差額，匯率變動低於港幣 \$100 將不會安排退回。
- 如因天氣影響而無法完成所有景點行程，本公司將不作任何金錢上補償。
- 兩歲以下嬰兒之團費，請向本公司查詢。
- 收費如有更改，恕不另行通知。確實團費均以報名時為準。
- 按香港旅遊業監管局建議，團友應為個人購買旅遊保險。
- 中國的星級酒店，在未獲有關單位的批准正式評定星級之前，按香港旅遊業監管局規定，須以 X 星標準標明酒店的級別，以便客人參考。
- 行程內之圖片，僅供客人參閱。
- 報名前請參閱本公司網頁 www.charming-online.com 內之最新版本的旅遊及責任細則條款。

F-25-CHINA-129-GCESX (REV1)

30 Jan 2026
牌照號碼：350759

特約旅行社